



SITZUNG DER
LANDESREGIERUNG VOM:

SEDUTA DELLA GIUNTA
PROVINCIALE DEL:

Uhrzeit 18/06/2019
08:00

Alle ore

TAGESORDNUNG NR.

ORDINE DEL GIORNO N.

21

ANTRÄGE UND MITTEILUNGEN

PROPOSTE E COMUNICAZIONI



BESCHLÜSSE - DELIBERAZIONI

BERICHTERSTATTER
Landeshauptmann

Arno Kompatscher

RELATORE
Presidente

-
1. Aufsichtsbeschwerde gegen die Genehmigung und Verhaltensvorschriften für die Erweiterung der Schottergrube - Abweisung

 Ricorso gerarchico avverso l'autorizzazione e disciplinare di esercizio per l'ampliamento della cava di ghaia - Respinto

 2. Aufsichtsbeschwerde gegen die Maßnahme des Amtes für nachhaltige Gewässernutzung betreffend den Verzicht auf das Gesuch zur Förderung von unterirdischem Wasser für Trinkwasserzwecke - Unverfolgbar

 Ricorso gerarchico avverso il provvedimento dell'Ufficio Gestione sostenibile delle risorse idriche riguardante la rinuncia della domanda di estrazione di acqua sotterranea a scopo potabile - Improcedibile

 3. Beschwerde gegen die Verwaltungsmaßnahme des Direktors der Abteilung Natur, Landschaft und Raumentwicklung, mit der die Auflage Natursteinmauern an Stelle der geplanten Betonkrainerwände zu errichten bei der Durchführung von Bodenverbesserungsarbeiten beim Hof auferlegt wurde - Abweisung

 Ricorso avverso il provvedimento del direttore della Ripartizione Natura, paesaggio e sviluppo del territorio con cui è stata imposta la condizione di costruire muri in pietra naturale invece di muri Krainer in calcestruzzo nella realizzazione dei lavori di miglioramento fondiario presso il maso - Respinto

 4. Landesgesetzentwurf: "Änderungen zu Landesgesetzen in verschiedenen Bereichen"

 Disegno di legge provinciale: ""Modifiche di leggi provinciali in varie Materie"



5. Landesgesetzentwurf: "Allgemeine konsolidierte Rechnungslegung der Autonomen Provinz Bozen für das Haushaltsjahr 2018"

Disegno di legge provinciale: "Rendiconto generale consolidato della Provincia autonoma di Bolzano per l'esercizio finanziario 2018"



BERICHTERSTATTER
Landeshauptmannstellvertr.

Arnold Schuler

RELATORE
Vicepresidente

6. Neuernennung des Alpinbeirates
Ricostituzione della Consulta per le attività alpinistiche
7. Einstufung der Schutzhütten - Ersetzung der Tabelle A der Anlage A) des Beschlusses der Landesregierung Nr. 2264 vom 14.09.2009
Classificazione dei rifugi alpini - Sostituzione della Tabella A dell'Allegato A) della delibera della Giunta provinciale n. 2264 del 14/09/2009
8. Demanialisierung des neuen Bachbettes der Falschauer in der K.G. St. Nikolaus (Ulten): Entscheidung über den Einspruch - Ersatzabtretung
Demanializzazione del nuovo alveo del torrente Valsura nel C.C. di S. Nicolò (Ultimo): Decisione sull'opposizione - cessione a titolo di indennizzo



BERICHTERSTATTER

Landesrat/LHstellv./LHstellv.

Achammer/Vettorato/Alfreider

RELATORI

Assessore/Vicepre./Vicepre.

-
9. Ernennung der Mitglieder der institutionsübergreifenden Arbeitsgruppe Inklusion des Landes (IAIL) für die Koordination der Maßnahmen zur Inklusion im Bildungsbereich von Kindern und Jugendlichen mit Behinderungen - Zeitraum 2019-2024

Nomina dei componenti del Gruppo di lavoro interistituzionale provinciale inclusione (GLIP) per la coordinazione delle misure di inclusione nel settore istruzione per bambini e ragazzi con disabilità - periodo 2019-2024



RELATORE
Vicepresidente

Giuliano Vettorato

BERICHTERSTATTER
Landeshauptmannstellvertr.

-
10. Progetto per la costruzione del bacino di raccolta per l'innervamento artificiale "Codes" nel comune di Alta Badia. Proponente: Grandi Funivie Alta Badia spa
- Projekt zur Errichtung eines Speicherbeckens für Beschneigung "Codes" in der Gemeinde Abtei. Antragsteller: Grandi Funivie Alta Badia AG
11. Progetto per la demolizione e ricostruzione dell'impianto di risalita Rara, ampliamento della pista da sci Rara I e costruzione della nuova pista da sci Rara II nel comune di Marebbe. Proponente: Funivie San Vigilio di Marebbe spa
- Projekt zum Abbruch und Wiederaufbau der Aufstiegsanlage Rara, Erweiterung der Skipiste Rara I und Errichtung der neuen Skipiste Rara II in der Gemeinde Enneberg. Antragsteller: Seilbahnen St. Vigil in Enneberg AG
12. Galleria di base del Brennero. Progetto esecutivo per l'apertura della cava "Genauen BTC 2019" sull'area di deposito "Genauen" a Campo di Trens. Proponente: Galleria di base del Brennero BBT SE
- Brenner Basistunnel. Ausführungsprojekt für die Eröffnung der Schottergrube "Genauen BTC 2019" auf der Deponiefläche "Genauen" in der Gemeinde Freienfeld. Antragsteller: Brenner Basistunnel BBT SE
13. "Teatro Stabile di Bolzano": seconda assegnazione 2019
- "Teatro Stabile di Bolzano": zweite Zuweisung 2019



BERICHTERSTATTER
Landesrat

Philipp Achammer

RELATORE
Assessore

14. Gewährung eines Kredites an die Business Location
Südtirol/Alto Adige AG (BLS) seit 01.01.2019 NOI AG gemäß
Beschluss der Landesregierung vom 27.04.2009, Nr. 1961 -
Mittelverwendung
- Concessione di credito alla Business Location Alto
Adige/Südtirol SpA dal 01/01/2019 NOI SpA ai sensi della
delibera della Giunta Provinciale del 27/04/2009, n. 1961 -
Utilizzo dei mezzi finanziari
15. Jährliche Finanzierung an die IDM Südtirol-Alto Adige 2019
- Finanziamento annuale 2019 all'IDM Südtirol-Alto Adige



RELATORE
Assessore

Massimo Bessone

BERICHTERSTATTER
Landesrat

16. Vendita della porzione materiale 1 della p.ed. 4924, C.C. Dodiciville (cabina elettrica), a Edyna srl

Verkauf des materiellen Anteils 1 der Bp. 4924, K.G. Zwölfmalgreien, (E-Kabine Bz Süd) an die Edyna GmbH

17. Cancellazione dell'annotazione tavolare per la neoformata p.f. 1759/24 (33 mq) C.C. Valgiovo

Aufhebung der grundbücherlichen Anmerkung für die neugebildete Gp. 1759/24 (33 m²) K.G. Jaufental



BERICHTERSTATTERIN
Landesrätin

Maria Hochgruber Kuenzer

RELATRICE
Assessora

-
18. Gemeinde Klausen: Änderung des Gefahrenzonenplanes in Bereich Pucherstraße - Ratsbeschluss Nr. 6 vom 13.02.2019 - GAB Nr. 646/2017 und GAB Nr. 266/2018
- Comune di Chiusa: Modifica al piano delle zone di pericolo nell'area di via Pucher - Delibera consiliare n. 6 del 13/02/2019 - DGC n. 646/2017 e DGC n. 266/2018
19. Gemeinde Tiers: Ablehnung von Abänderungen zum Bauleitplan und Landschaftsplan der Gemeinde, Punkt 4 - Ratsbeschluss Nr. 10 vom 14.03.2019 (GAB 170/2018)
- Comune di Tires: Rigtetto di modifiche al piano urbanistico e paesaggistico comunale, punto 4 - Delibera consiliare n. 10 del 14.03.2019 (DGC 170/2018)
20. Gemeinde Klausen: Änderung des Gefahrenzonenplanes im Bereich des Hotels Krone - GAB Nr. 265/2018 - Ratsbeschluss Nr. 5 vom 13.02.2019
- Comune di Chiusa: Modifica al piano delle zone di pericolo nell'area dell'Hotel Krone - DGC n. 265/2018 - Delibera consiliare n. 5 del 13.02.2019
21. Gemeinde Klausen: Änderung des Gefahrenzonenplanes im Bereich des Wohnhauses "Unterberg" und der Nachbargebäude talseitig des Schlosses "Summersberg" - Ratsbeschluss Nr. 8 vom 13.02.2019 - GAB Nr. 648/2017 und GAB Nr. 268/2018
- Comune di Chiusa: Modifica al piano delle zone di pericolo nell'area delle case d'abitazione "Unterberg" e degli edifici limitrofi a valle del castello "Summersberg" - Delibera consiliare n. 8 del 13/02/2019 - DGC n. 648/2017 e DGC n. 268/2018



22. Gemeinde St. Lorenzen: Änderung des Gefahrenzonenplanes im Bereich des Gewerbebeerweiterungsgebietes "Baumüller Boden" - Ratsbeschluss Nr. 11 vom 16.04.2019 - GAB Nr. 326/2018
- Comune di San Lorenzo: Modifica al piano delle zone di pericolo presso la zona di espansione per insediamenti produttivi "Baumüller Boden" - Delibera consiliare n. 11 del 16/04/2019 - DGC n. 326/2018
23. Gemeinde St. Lorenzen: Änderung des Gefahrenzonenplanes in der Örtlichkeit Fassing - Ratsbeschluss Nr. 12 vom 16.04.2019 - GAB Nr. 507/2018
- Comune di San Lorenzo: Modifica al piano delle zone di pericolo in località Fassing - Delibera consiliare n. 12 del 16/04/2019 - DGC n. 507/2018
24. Gemeinde Pfalzen: Genehmigung einer Abänderung zum Bauleitplan und Landschaftsplan der Gemeinde - Ratsbeschluss Nr. 12 vom 30.04.2019 - GAB 268/2018
- Comune di Falzes: Approvazione di una modifica al piano urbanistico e paesaggistico comunale - Delibera consiliare n. 12 del 30/04/2019 - DGC 268/2018
25. Gemeinde Kiens: Genehmigung einer Abänderung zum Bauleitplan der Gemeinde - Ratsbeschluss Nr. 8 vom 20.03.2019 - GAB 234/2018
- Comune di Chienes: Approvazione di una modifica al piano urbanistico comunale - Delibera consiliare n. 8 del 20/03/2019 - DGC 234/2018



BERICHTERSTATTER
Landesrat

Thomas Widmann

RELATORE
Assessore

26. Entwicklung des Landeskommunikationsnetzes: Verlegung von Rohren für das Breitbandnetz in den Gewerbegebieten von Toblach und Innichen - Genehmigung des Entwurfs der Konvention zwischen Infranet AG und der Provinz - Abänderung des Kreditors

Rete telematica provinciale: Posa di tubazioni di servizio per la rete a banda larga nelle zone produttive di Dobbiaco e San Candido - Approvazione dello schema della convenzione tra la Infranet spa e la Provincia - Modifica beneficiario